

Vorlageart:	Beschlussvorlage
Federführung:	Stabsstelle 1-0-10 Kulturbüro
Verantwortung:	Frau Prof. Dr. Domkowsky, Herr Tsalastras

Zuschussantrag: VKM Alsbachtal - Lesung in einfacher Sprache, Literatur für alle

Beratungsfolge

15.01.2026	Kulturausschuss	Beschlussfassung
------------	-----------------	------------------

Beschlussvorschlag

Der Kulturausschuss beschließt, das beantragte Vorhaben von VKM Alsbachtal mit 3.500,00 Euro zu unterstützen.

Die Bereitstellung der Finanzmittel wird vorbehaltlich der positiven Beschlussfassung des Rates, sowie der Aufsichtsbehörde über den Haushalt und das HSK 2026 ff. in entsprechender Höhe aus dem Produkt 040801 – Kulturarbeit, Auftrag 860004080100 – Kulturbüro, Sachkonto 531823 – Aufwendungen für Zuschüsse an übrige Bereiche - kulturelle Aktivitäten, im Geschäftsjahr 2026 beschlossen. Bis dahin befindet sich die Stadt Oberhausen in der vorläufigen Haushaltsführung und darf demnach keine freiwilligen Leistungen begleichen.

Bezug

Kein Bezug

Konsequenzen

Drucksache hat finanzielle Konsequenzen (siehe Sachverhalt)

Keine Angabe zu klimatischen Konsequenzen (Berichte od. Anträge)

Sachverhalt

- 1 VKM Alsbachtal beantragt für das Kalenderjahr 2026 für das Projekt "Lesung in einfacher
- 2 Sprache, Literatur für alle" finanzielle Unterstützung in Höhe von 3.500 EUR.
- 3
- 4 Die Beschreibung des Vorhabens und ein aufgeschlüsselter, nachvollziehbarer Kostenplan,
- 5 aus dem die Ausgaben- und Einnahmeerwartungen sowie die nicht gedeckten Kosten
- 6 hervorgehen, sind der Beschlussvorlage als Anlage beigefügt.
- 7
- 8 Das Kulturbüro befürwortet die Unterstützung des Vorhabens.
- 9

Anlage/n

- 1 - Lesung in einfacher Sprache, Literatur für alle_anonym
- 2 - Zuschussantrag_VKM Alsbachtal_Lesung in einfacher Sprache, Literatur für alle

Antrag
Lesung in einfacher Sprache, Literatur für alle - VKM Alsbachtal

Eingang	14.10.2025 10:11	Anmerkung Kulturbüro
Wie heißt Ihre Organisation, Ihr Verein, Ihre Initiative?	VKM Alsbachtal	
Wer ist für das Projekt verantwortlich? Wer ist der*die Projektleiter*in?	Barbara Klingels	
Wie heißt Ihr Projekt?	Lesung in einfacher Sprache, Literatur für alle	
Projektlaufzeit bzw. Veranstaltungstermin(e)	01.03.2026-31.12.2026	
Wo findet das Projekt statt?	Druckluft Oberhausen, Soziokulturelles Zentrum	
Kurze Projektbeschreibung	Der VKM Alsbachtal plant im Rahmen des Projektes KultiA für das Jahr 2026 wieder eine besondere Lesereihe im Druckluft in Oberhausen, um Literatur für alle zugänglich zu machen. Die Lesungen werden in Einfacher Sprache durchgeführt, um Menschen mit Lernschwierigkeiten und mit geringen Deutschkenntnissen anzusprechen. Ziel ist es, diese Zielgruppen für Literatur zu begeistern. Der Bedarf an diesen Lesungen wurde bereits 2025 eindrucksvoll deutlich. In den 4 Veranstaltungen im Jahr 2025 (eine findet noch statt) zeigte sich, wie groß das Interesse an solchen Angeboten sind. Menschen mit und ohne Behinderung nahmen begeistert an der Veranstaltung teil. Diese positive Resonanz bestärkte uns darin, das Konzept der Lesereihe in Einfacher Sprache weiterzuentwickeln. Im Rahmen des Projektes werden wieder vier Lesungen stattfinden, die von einem inklusiven Vorleser-Team aus drei Menschen mit Behinderung durchgeführt werden. Diese werden durch die Projektleitung begleitet und in regelmäßigen Workshops intensiv auf ihre Aufgabe vorbereitet. Dabei geht es nicht nur um die inhaltliche Erschließung der Texte, sondern auch um Vorlesetechniken, wie Betonung, sicheres Vortragen und verständliche Vermittlung der Inhalte. In einem der vorbereitenden Workshops wurde die positive Entwicklung der Vorleser*innen deutlich spürbar. Eine Teilnehmerin brachte es auf den Punkt: „In diesen Lesungen bin ich nicht meine Behinderung.“ Dieses Zitat zeigt eindrucksvoll, wie sehr das Projekt über die reine kulturelle Teilhabe hinausgeht. Es stärkt nicht nur den Zugang zu Kunst und Kultur, sondern fördert zugleich das Selbstbewusstsein der Teilnehmenden. Durch die aktive künstlerische Mitgestaltung erfahren sie Wertschätzung und eine neue Form von Sichtbarkeit – als selbstbestimmte Akteur*innen des kulturellen Lebens. Im kommenden Projektjahr wird die Lesereihe künstlerisch weiterentwickelt und durch musikalische Begleitung ergänzt.	
Eigenmittel (mit Betrag)	Personalkosten für die Projektleitung zur allgemeinen Koordination und Öffentlichkeitsarbeit d.h. die Begleitung der ehrenamtlichen Vorleser und Vorleserinnen; Organisation und Durchführung von regelmäßigen Workshops (1x im Monat); Raum-Organisation im Rahmen der Vorbereitungen und Durchführung der Lesungen = 32 Stunden á 55€ = 1760€; Zuschuss des VKM Alsbachtal zur Förderung des inklusiven Kulturlebens: 801,12€ insgesamt: 2561,12€	
Eigenleistungen (mit Betrag)	3 ehrenamtliche Vorleser und Vorleserinnen 3x 2 Stunden während der Lesung und regelmäßige Treffen 1x im Monat: 96 Stunden á 15€ zusammen für jede/n Vorleser und Vorleserin = 1440€	
Erwartete Einnahmen (mit Betrag)	Die Lesung ist ein niederschwelliges Angebot für alle Menschen in Oberhausen. Daher wird sie kostenfrei angeboten. Wir erwarten keine Einnahmen.	
Einnahmen von anderen Förderern (mit Betrag)	Es gibt keine Förderer.	
Einnahmen aus Spenden (mit Betrag)	Zuhörende Teilnehmende können eine kleine Spende in einen Hut werfen. Dies könnten zwischen 20-30€ pro Lesung sein. Da es 4 geplante Lesungen werden könnten ca. 100€ an Spenden eingenommen werden.	
Einnahmen von Sponsoren (mit Betrag)	Es gibt keine Sponsoren	
Sonstige Einnahmen (mit Betrag)	Es gibt keine sonstigen Einnahmen	
Einnahmen insgesamt (mit Betrag)	100€	
Ausgaben für Personal (mit Betrag)	Personalkosten für die Projektleitung zur allgemeinen Koordination und Öffentlichkeitsarbeit d.h. die Begleitung der ehrenamtlichen Vorleser und Vorleserinnen; Organisation und Durchführung von regelmäßigen Workshops (1x im Monat); Raum-Organisation im Rahmen der Vorbereitungen und Durchführung der Lesungen = 32 Stunden á 55€ = 1760€	werden als Eigenmittel genannt
Sachausgaben (mit Betrag)	Material für die Gestaltung der Lesungen: 250€ Musiker: 4x100€=400€ 15 Bücher: 300€ Raummiete: 4x100€ = 400€ Gebärdendolmetscher*innen: 4x 800,28€ = 3201,12€ insgesamt: 4301,12€	4.551,12 €
Ausgaben insgesamt (mit Betrag)	6061,12€	6.311,12 €
Wieviel Geld fehlt Ihnen für Ihr Projekt?	3500€	4.451,12 €
Wieviel Geld beantragen Sie für Ihr Projekt?	3500€	

Finanzielle Konsequenzen im städtischen Haushalt

Beratungsgegenstand Zuschussantrag: VKM Alsbachtal - Lesung in einfacher Sprache, Literatur für alle

1. ☒ Konsumtive Maßnahme ☐ Investive Maßnahme*
2. ☐ Pflichtaufgabe ☐ Ja ☒ Nein
3. ☒ Vollständig budgetiert (kein Deckungsvorschlag notwendig)
☐ Teilweise budgetiert ☐ Nicht budgetiert
4. ☐ Haushaltsentlastung ☒ Haushaltsneutral ☐ Haushaltsverschlechterung

*Abbildung von Folgekosten zu den investiven Maßnahmen im Ergebnisplan zwingend erforderlich.

Auswirkungen im Ergebnisplan (inkl. Folgekosten wie Abschreibungs-, Unterhaltungs-, Betriebs- oder Personalaufwendungen)

Produkt 040801 Kulturarbeit

	Haushaltsjahr 2026	+1 2027	+2 2028	+3 2029	+4 2030
Budget im Haushalt					
Erträge					
Aufwendungen	3.500,00 €				
Bedarf laut Vorlage					
Erträge					
Aufwendungen	3.500,00 €				
	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €

Auswirkungen im Finanzplan

Produkt 040801 Kulturarbeit

	Haushaltsjahr 2026	+1 2027	+2 2028	+3 2029	+4 2030
Budget im Haushalt					
Einzahlungen					
Auszahlungen	3.500,00 €				
Bedarf laut Vorlage					
Einzahlungen					
Auszahlungen	3.500,00 €				
	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €

Deckungsvorschlag (nur auszufüllen, wenn das laufende Haushaltsjahr betroffen ist)

☐

Deckung:

- ☐ Mehrertrag/-einzahlung
- ☐ Einsparung vom Haushaltsansatz
- ☐ Erhöhung des negativen Saldos aus laufender Verwaltungstätigkeit (Finanzplan). Durch die Inanspruchnahme des gebildeten passiven Rechnungsabgrenzungspostens ergeben sich keine Auswirkungen auf das geplante Jahresergebnis.
- ☐ Erhöhung des negativen Saldos aus laufender Verwaltungstätigkeit (Finanzplan). Durch die Inanspruchnahme der gebildeten Rückstellung ergeben sich keine Auswirkungen auf das geplante Jahresergebnis.
- ☐ Einsparung am Verpflichtungsermächtigungsbudget

Auftrag / Finanzstelle

Kostenart / Finanzposition

Betrag in EUR

Zeile hinzufügen

☐

Keine Deckung:

- ☐ Verschlechterung des Ergebnisses der laufenden Verwaltungstätigkeit.
- ☐ Erhöhung des negativen Saldos aus laufender Verwaltungstätigkeit im Finanzplan.
- ☐ Die beantragten Haushaltsmittel sind für die Auftragsvergabe erforderlich, werden jedoch erst im folgenden Haushaltsjahr kassenwirksam und fließen daher in die Haushaltsaufstellung des nächsten Jahres ein.

Auswirkungen auf:

Stellenplan

× nein

☐ ja

Ziele/Kennzahlen

× nein

☐ ja

HSK

× nein

☐ ja,

HSK-Maßnahmen Nr.:

Kompensation siehe Vorlagentext